

cecotec

YummyToast Double

Tostadora/Toast /Тостер/Тостер



Manual de instrucciones
Instruction manual
Руководство по эксплуатации
Керівництво по експлуатації

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	04
2. Instrucciones de seguridad	06
3. Antes de usar	08
4. Funcionamiento	08
5. Limpieza y mantenimiento	10
6. Especificaciones técnicas	10
7. Reciclaje de electrodomésticos	10
8. Garantía y SAT	11

INDEX

1. Parts and components	04
2. Safety instructions	12
3. Before use	14
4. Operation	14
5. Cleaning and maintenance	16
6. Technical specifications	16
7. Disposal of old electrical appliances	16
8. Technical support service and warranty	17

INDICE

1. Parti e componenti	04
2. Istruzioni di sicurezza	30
3. Prima dell'uso	32
4. Funzionamento	32
5. Pulizia e manutenzione	34
6. Specifiche tecniche	34
7. Riciclaggio di elettrodomestici	34
8. Garanzia e SAT	35

СОДЕРЖАНИЕ

1. Компоненты устройства	04
2. Инструкция по безопасной эксплуатации	18
3. Перед первым использованием	20
4. Эксплуатация устройства	20
5. Очистка и обслуживание устройства	22
6. Технические характеристики	22
7. Сервисное обслуживание и гарантия	22
8. Утилизация старых электрических изделий	23

ÍNDICE

1. Peças e componentes	04
2. Instruções de segurança	36
3. Antes de usar	38
4. Funcionamento	38
5. Limpeza e manutenção	40
6. Especificações técnicas	40
7. Reciclagem de eletrodomésticos	40
8. Garantia e SAT	41

ЗМІСТ

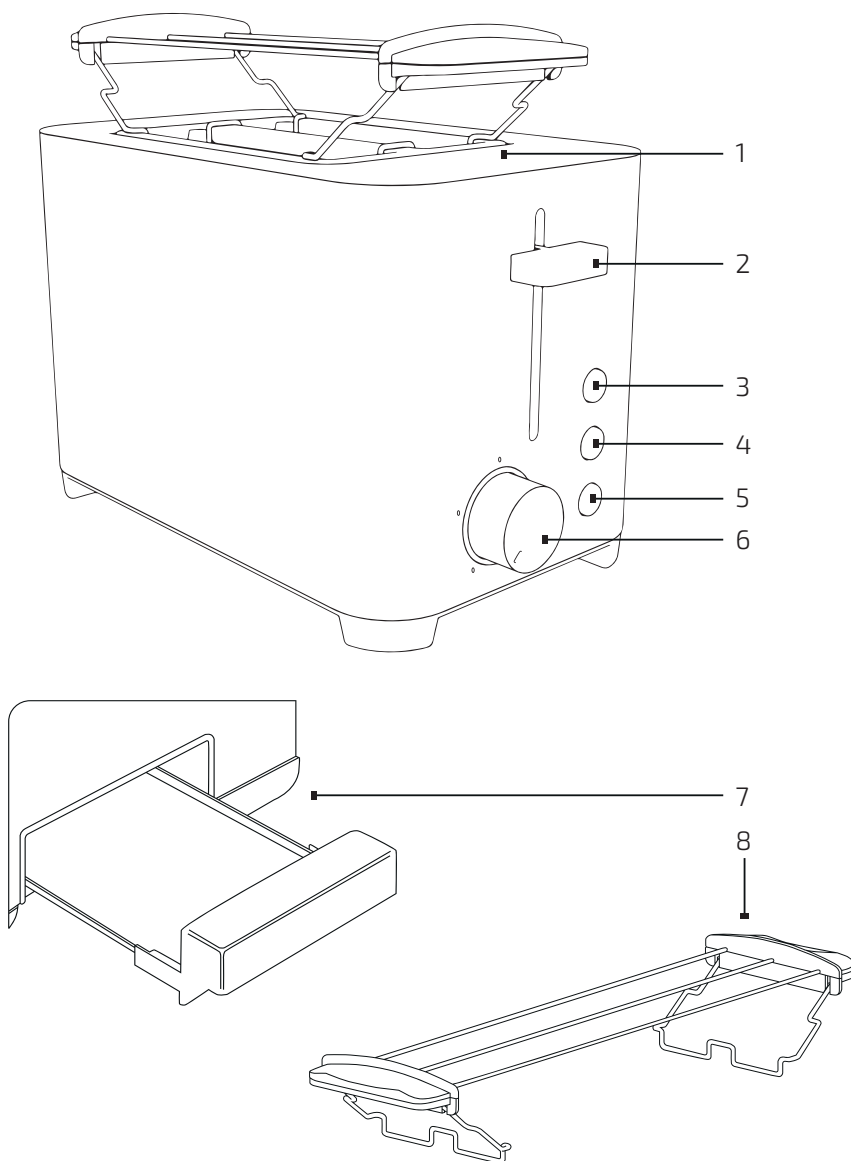
1. Інструкція з безпечної експлуатації	04
2. Перед першим використанням	24
3. Експлуатація пристрою	26
4. Очищення та обслуговування пристрою	28
5. Технічні характеристики	28
6. Утилізація старих електричних виробів	28
7. Сервісне обслуговування і гарантія	29

INHOUD

1. Onderdelen en componenten	04
2. Veiligheidsinstructies	42
3. Voor gebruik	44
4. Werking	44
5. Schoonmaken en onderhoud	46
6. Technische specificaties	46
7. Recyclage van elektrische apparaten	47
8. Garantie en technische ondersteuning	47

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Parts and components/Компоненты устройства/Компоненти пристрою/
Parti e componenti/Peças e componentes/ Onderdelen en componenten



ES

1. Ranuras
2. Palanca de tostado
3. Botón de stop
4. Botón de recalentar
5. Botón de descongelar
6. Selector de nivel de tostado
7. Bandeja recogemigas
8. Soporte para bollería

EN

1. Slots
2. Toast lever
3. Stop button
4. Reheat button
5. Defrost button
6. Toast level knob
7. Crumb-collecting tray
8. Bun warmer

RU

1. Слоты для хлеба
2. Рычаг
3. Кнопка отмены приготовления
4. Кнопка повторного нагрева
5. Кнопка размораживания
6. Регулятор интенсивности (7 уровней)
7. Поднос для крошек.
8. Подогреватель булочек

UA

1. Слоти для хліба
2. Важіль
3. Кнопка скасування приготування
4. Кнопка повторного нагріву
5. Кнопка розморожування
6. Регулятор інтенсивності (7 рівнів)
7. Таця для крихт.
8. Підігрівач булочок

IT

1. Fessure
2. Leve del tostapane
3. Tasto stop
4. Tasto riscaldamento
5. Tasto scongelamento
6. Selettore del livello di tostatura
7. Vassoio raccogli-briciole
8. Supporto per prodotti da forno

PT

1. Ranhuras
2. Alavanca de tostado
3. Botão de stop
4. Botão de aquecer
5. Botão de descongelar
6. Seletor de nível de tostado
7. Bandeja para migalhas
8. Suporte para bolos

NL

1. Broodsleuven
2. Roosterhendel
3. Stop-knop
4. Opwarm-knop
5. Ontdooi-knop
6. Draaiknop bruiningsgraad
7. Kruimellade
8. Opzetstuk voor gebak

2. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para referencias futuras o nuevos usuarios.

- Asegúrese de que el voltaje de red coincida con el voltaje especificado en la etiqueta de clasificación del producto y de que el enchufe tenga toma de tierra.
- Este producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico.
- No se aceptará ninguna responsabilidad de cualquier daño causado por el incumplimiento de las instrucciones de este manual o por cualquier otro mal uso del producto.
- El aparato estará muy caliente durante e inmediatamente después de funcionar. Utilice guantes o cualquier otro accesorio de protección conveniente para evitar quemaduras o lesiones.
- No sumerja el cable, el enchufe o cualquier otra parte del producto en agua o cualquier otro líquido, ni exponga las conexiones eléctricas al agua. Asegúrese de que tiene las manos completamente secas antes de tocar el enchufe o encender el producto.
- No utilice el dispositivo en el exterior, cerca de placas eléctricas o de gas, de llamas o dentro de hornos.
- No deje el producto sin supervisión durante su funcionamiento. Desconecte el dispositivo al acabar de utilizarlo o cuando salga de la estancia donde está instalado.
- No utilice ningún accesorio que no haya sido recomendado por Cecotec, ya que podría ocasionar daños.
- No utilice el dispositivo cerca ni debajo de cortinas o materiales inflamables.
- No utilice el producto si el cable, el enchufe o la estructura presentan daños o si no funcionan correctamente, han sufrido alguna caída o ha sido dañados.
- No intente reparar el dispositivo por su propia cuenta. Pón-



gase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para cualquier duda.

- Apague y desenchufe el producto de la fuente de alimentación cuando no esté siendo usado, antes de limpiarlo y antes de montar o desmontar los componentes. Tire del enchufe para desconectarlo, no tire del cable.
- No retuerza, doble, estire o dañe el cable de alimentación. Protéjalo de bordes afilados y fuentes de calor. No permita que el cable toque superficies calientes. No deje que el cable asome sobre el borde de la superficie de trabajo o la encimera.
- No saque alimentos del dispositivo mientras este esté encendido o caliente.
- No inserte objetos metálicos ni utensilios dentro de la tostadora, ya que esto podría causar descargas eléctricas o incendios.
- La palanca de tostado debe estar en la posición de arriba antes de conectar o desconectar el dispositivo a la toma de corriente.
- El aparato no debe ser usado por niños desde 0 hasta 8 años. Este electrodoméstico puede ser usado por niños a partir de 8 años de edad si están continuamente supervisados.
- Este dispositivo no está diseñado para funcionar a través de temporizadores o sistemas de control remoto externos.
- Este producto puede ser usado por niños/as de a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento si están supervisados o han recibido instrucción concerniente al uso del aparato de una forma segura y entienden los riesgos que este implica. No permita que los niños jueguen con el dispositivo.
- Supervise a los niños para asegurarse de que no jueguen con el producto. Es necesario dar una supervisión estricta si el producto está siendo usado por o cerca de niños.

3. ANTES DE USAR

1. Saque el producto de la caja y retire todo el material de embalaje, pegatinas, etc.
2. Asegúrese de que todos los componentes están incluidos, y si faltara alguno o no estuvieran en buen estado, contacte con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec inmediatamente.
3. Utilice un paño húmedo para limpiar la tostadora.
4. Asegúrese de que todos los componentes están instalados correctamente y coloque el dispositivo en una superficie plana y estable.
5. Asegúrese de que hay suficiente espacio entre la tostadora y la pared u otros dispositivos, la tostadora alcanzará temperaturas altas durante el funcionamiento.
6. Antes de utilizar la tostadora por primera vez, es importante poner la tostadora en funcionamiento sin pan. Baje la palanca de tostado hasta abajo hasta que quede fija en su posición.
7. Una vez haya finalizado el proceso de tostado, las palancas saltarán automáticamente. La tostadora ya estará lista para utilizarla con pan.

Advertencia: es posible que, al calentar el aparato por primera vez, aparezca un leve olor a quemado y humo. Esto es consecuencia de los residuos de los productos de fabricación y no afecta a su funcionamiento.

4. FUNCIONAMIENTO

CONSEJOS PARA UN TOSTADO PERFECTO

1. Diferentes tipos de pan tienen diferentes niveles de agua. Por esta razón, el mismo nivel de tostado puede dar lugar a diferentes resultados.
2. Si desea tostar pan que está ligeramente seco, utilice un nivel de tostado más bajo.
3. Para tostar pan recién hecho o integral, utilice un nivel de tostado más alto.
4. El pan con una superficie más irregular requiere niveles de tostado más altos.
5. Las rebanadas de pan más gordas necesitan más tiempo de tostado; incluso es posible que sea necesario tostarlas 2 veces.
6. Cuando vaya a tostar únicamente una rebanada, seleccione un nivel de tostado bajo.
7. Al tostar varias rebanadas de pan una detrás de otra, el dispositivo se calentará, provocando que el pan se tueste más rápido.
8. Para tostar pan congelado, gofres u otro tipo de bollería, utilice el botón de descongelar.

TOSTAR

1. Introduzca las rebanadas de pan en la ranura.
2. Utilice el selector de nivel de tostado para seleccionar el grado de tostado. Hay 5 niveles diferentes, el 1 es el nivel más bajo de tostado y 5 el más alto.

Recomendación: seleccione el nivel 3 (nivel medio de tostado) para dorar el pan.

3. Baje la palanca de tostado hasta que quede fija en posición de bloqueo. El indicador luminoso de stop se encenderá y la tostadora comenzará a tostar.
4. El proceso de tostado se puede interrumpir en cualquier momento pulsando el botón de stop.
5. El pan saltará de forma automática y el dispositivo se apagará una vez que haya alcanzado el nivel de tostado seleccionado.

RECALENTAR

1. Introduzca las rebanadas de pan en la ranura.
2. Si desea recalentar bollería, coloque el soporte para bollería sobre la tostadora y coloque la bollería sobre él. Para montarlo, doble ambas patas del soporte hacia adentro y colóquelo de tal manera que los extremos de las patas queden ligeramente introducidos en las ranuras. Para guardarlo, empuje las patas hacia afuera.
3. Baje la palanca de tostado hasta que quede fija.
4. Pulse el botón de recalentar.

Aviso: el pan o la bollería se recalienta, pero no se tuesta.

5. El proceso de recalentado se puede interrumpir en cualquier momento pulsando el botón de stop.
6. Cuando se haya recalentado la comida, saltará automáticamente y el dispositivo se apagará.

Advertencia: el nivel de tostado no se puede ajustar durante la función de recalentar.

DESCONGELAR

Con este modo se descongela el pan en primer lugar, y luego se tuesta. Es por ello que este proceso puede llevar más tiempo que el resto de funciones.

1. Introduzca las rebanadas de pan en la ranura.
2. Si desea descongelar bollería, coloque el soporte para bollería sobre la tostadora y coloque la bollería sobre él.
3. Baje la palanca de tostado hasta que quede fija.
4. Utilice el selector de nivel de tostado para seleccionar el grado de descongelación.

Niveles recomendados:

- Bajo: para pan que se ha guardado en la nevera o rebanadas finas de pan congelado.
 - Medio: gofres o bollería congelada
 - Alto: rebanadas gruesas de pan congelado, bollería o tostadas gruesas.
5. Pulse el botón de descongelar.
 6. El proceso de descongelación se puede interrumpir en cualquier momento pulsando el botón de stop.
 7. Cuando se haya descongelado la comida, esta saltará automáticamente y el dispositivo se apagará.

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague y desconecte el dispositivo de la toma de corriente después de cada uso y antes de limpiarlo.
- Permita que el aparato se enfríe antes de limpiarlo o guardarlo.
- Este dispositivo se limpia más fácilmente cuando está ligeramente caliente.
- Utilice un paño suave y húmedo para limpiar la superficie del producto.
- No sumerja el dispositivo en agua ni en cualquier otro líquido, y no lo lave en el lavavajillas.
- No utilice esponjas, polvos o productos de limpieza abrasivos para limpiar el producto.
- Para retirar trozos de pan pegados o atascados, desconecte la tostadora, colóquela boca abajo y sacúdala con cuidado.
- Retire las migas y pequeños trozos de pan de la bandeja recogemigas de forma periódica. Para ello, tire de la bandeja hacia afuera y vacíela. Limpie la bandeja recogemigas con un trapo, séquela a fondo y colóquela de nuevo en el aparato.
- Este dispositivo debe estar completamente seco antes de utilizarlo de nuevo.

Advertencia: nunca intente quitar trozos de pan pegados al dispositivo con objetos puntiagudos o afilados ni cubiertos. 6.

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo: Yummy Toast Double

Referencia: 08011

750-850 W, 220-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Diseñado en España

7. RECICLAJE DE ELECTRODOMÉSTICOS



La directiva europea 2012/19/UE sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) especifica que los electrodomésticos no deben ser reciclados con el resto de los desperdicios municipales. Dichos electrodomésticos han de ser desechados de forma separada, para optimizar la recuperación y reciclaje de materiales y, de esta manera, reducir el impacto que puedan tener en la salud humana y el medioambiente.

El símbolo del contenedor tachado le recuerda su obligación de desechar este producto de forma correcta. Si el producto en cuestión cuenta con una batería o pila para su autonomía eléctrica, esta deberá extraerse antes de ser desechado y ser tratada a parte como un residuo de diferente categoría.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus electrodomésticos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

8. GARANTÍA Y SAT

Este producto tiene una garantía de 2 años desde la fecha de compra, siempre y cuando se conserve y envíe la factura de compra, el producto esté en perfecto estado físico y se le dé un uso adecuado tal y como se indica en este manual de instrucciones.

La garantía no cubrirá:

- Si el producto ha sido usado fuera de su capacidad o utilidad, maltratado, golpeado, expuesto a la humedad, sumergido en algún líquido o sustancia corrosiva, así como cualquier otra falta atribuible al consumidor.
- Si el producto ha sido desarmado, modificado o reparado por personas no autorizadas por el SAT oficial de Cecotec.
- Si la incidencia ha sido originada por el desgaste normal de las piezas debido al uso.
- El servicio de garantía cubre todos los defectos de fabricación durante 2 años en base a la legislación vigente, excepto piezas consumibles. En caso de mal uso por parte del usuario el servicio de garantía no se hará responsable de la reparación.

Si en alguna ocasión detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono **+34 96 321 07 28**.

1. SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the appliance. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- Make sure that the mains voltage matches the voltage stated on the rating label of the appliance and that the wall outlet is grounded.
- This product is designed only for household use.
- No liability can be accepted for any damage caused by noncompliance with these instructions or any other improper use or mishandling.
- Check the power cord regularly for visible damage. If the cord is damaged, it must be replaced by the official Technical Support Service of Cecotec in order to avoid any type of danger.
- During and after operation, the appliance is likely to get very hot. Use gloves or other convenient protection accessories in order to avoid burns and injuries.
- Do not immerse the cord, plug, or any non-removable part of the appliance in water or any other liquid, nor expose the electrical connections to water. Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the appliance.
- Do not operate the appliance outdoors, on or near a gas or electric hob, in heated ovens or near open flames.
- Do not leave the appliance unattended while in use. Unplug it from the mains supply when you finish using it or when you leave the room.
- Do not use any accessory that has not been recommended by Cecotec, as they might cause injuries or damage.
- Do not use the device near or below curtains or other flammable materials.
- Do not use the appliance if its cord, plug, or housing is damaged, nor after it malfunctions or has been dropped or damaged in any way.



- Do not try to repair the appliance by yourself. Contact the official Technical Support Service of Cecotec for advice.
- Turn off and unplug the appliance from the mains supply when not in use, before cleaning it and before attaching components. Pull from the plug, not the cord, to disconnect it from the outlet.
- Do not twist, bend, strain, or damage the power cord in any way. Protect it from sharp edges and heat sources. Do not let it touch hot surfaces. Do not let the cord hang over the edge of the working surface or countertop.
- Do not remove food from the device while it is on and hot.
- Do not insert metal objects or other utensils into the toaster, as this will cause an electric shock or cause a fire.
- The toasting lever must be in the 'UP' position before connecting or disconnecting the plug from the wall outlet.
- The appliance is not intended to be used by children under the age of 8. It can be used by children over the age of 8, as long as they are given continuous supervision.
- This appliance is not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
- This appliance can be used by children aged 8 and above, and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, as long as they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.
- Supervise young children to make sure that they do not play with the appliance. Close supervision is necessary when the appliance is being used by or near children.

3. BEFORE USE

1. Take the product out of the box and remove all packaging material, stickers or labels.
2. Make sure all the components are included, and if not, contact immediately the official Technical Support Service of Cecotec.
3. Use a damp cloth to clean the toaster.
4. Check that all components are properly assembled and place the appliance on a flat, stable surface.
5. Make sure that there is enough space between the toaster and the wall or other appliances, as the toaster will become hot during operation.
6. Before using the toaster for the first time, it is important to perform a toasting process without bread. Press the toast lever until it latches into place.
7. When the toasting is finished, the toast levers automatically jump up. The toaster is now ready to be used with bread.

Warning: A slight odour and smoke might appear when heating the device for the first time. This is due to manufacturing materials residues and does not affect the appliance's operating.

4. OPERATION

TIPS FOR IDEAL TOASTING RESULTS

1. Different types of bread have varying moisture content. Therefore, the same toast darkness setting can produce different results.
2. For bread that is slightly dry, use a lower toast darkness setting.
3. For fresh bread or whole grain bread, use a higher toast darkness setting.
4. Bread with an irregular surface requires a higher toast darkness setting.
5. Thick bread slices need more time for toasting; it may even be necessary to toast the bread a second time.
6. When toasting only one slice, select a low toast darkness setting.
7. When toasting several slices of bread one after the other, the device will be hot and will toast bread faster.
8. To toast frozen bread, waffles or other pastry, use the defrost button.

TOASTING

1. Introduce the slices of bread in the slots.
2. Use the power knob to select the desired toasting grade. There are 5 different levels, from 1 (Light toasting) to 5 (Dark toasting).

Note: set level 3 (Medium toasting) for brown results.

3. Push the toast lever down until they latch into place. The stop indicator light will turn on and the toasting process will start.

4. The toasting process can be interrupted at any time by pushing the stop button.
5. When the selected toasting grade is achieved, the bread will be ejected automatically and the appliance will turn off.

WARMING

1. Introduce the slices of bread in the slots.
2. If you wish to warm up pastry, place the bun warmer on the toaster and place pastry on top. To assemble it, fold both support sides towards the inside and place it so that the ends are slightly inserted in the slots. To fold the bun warmer, gently press the left and right brackets to the outside.
3. Press the toast lever down until it locks into place.
4. Press the reheat button.

Note: bread or pastry is warmed but not toasted.

5. The warming process can be interrupted at any time by pushing the stop button.
6. When the food is warmed, it will be ejected automatically and the appliance will turn off.

Warning: the toasting grade cannot be set during the warming function.

DEFROST

This mode defrosts bread first and then toasts it, therefore the process takes longer than the rest of the functions.

1. Introduce the slices of bread in the slots.
2. If you wish to defrost pastry, place the bun warmer on the toaster and place pastry on top.
3. Press the toast lever down until it locks into place.
4. Use the power knob to select the desired defrost grade. Recommended levels:
 - Low: for bread from the refrigerator or thin frozen bread slices.
 - Medium: frozen waffles or rolls.
 - High: thicker frozen bread slices and for rolls and thick toast slices.
5. Press the defrost button.
6. The defrost process can be interrupted at any time by pushing the stop button.
7. When the food is defrosted, it will be ejected automatically and the appliance will turn off.

5. CLEANING AND MAINTENANCE

- Always turn off and unplug the appliance after each use and before cleaning.
- Allow the appliance to cool down before cleaning and storing.
- Use a soft, dampened cloth to clean the product's visible parts.
- Do not immerse the appliance in water or other liquid, and do not wash it in the dishwasher.
- Do not use abrasive scouring pads, powders or cleaners.
- To remove stuck bread slices, unplug the toaster and turn it over and shake lightly.
- Remove crumbs and any small pieces of bread from the crumb tray regularly. To do this, pull the crumb tray on the side all the way out and empty it. Wipe the crumb tray with a damp cloth, then dry it thoroughly and push it back into the appliance.
- The appliance must be completely dry before you use it again.

Warning: Never attempt to remove stuck bread slices with sharp or pointed tools or silverware.

6. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model: Yummy Toast Double

Product reference: 08011

1180-1400 W, 220-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Designed in Spain

7. TECHNICAL SUPPORT SERVICE AND WARRANTY



The European directive 2012/19/EU on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE), specifies that old household electrical appliances must not be disposed of with the normal unsorted municipal waste. Old appliances must be collected separately, in order to optimize the recovery and recycling of the materials they contain, and reduce the impact on human health and the environment.

The crossed out "wheeled bin" symbol on the product reminds you of your obligation to dispose of the appliance correctly. If the product has a built-in battery or uses batteries, they should be removed from the appliance and disposed of appropriately.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

8. WARRANTY

This product is under warranty for 2 years from the date of purchase, as long as the proof of purchase is submitted, the product is in perfect physical condition, and it has been given proper use, as explained in this instruction manual.

The warranty will not cover the following situations:

- The product has been used for purposes other than those intended for it, misused, beaten, exposed to moisture, immersed in liquid or corrosive substances, as well as any other fault attributable to the customer.
- The product has been disassembled, modified, or repaired by persons, not authorised by the official Technical Support Service of Cecotec.
- Faults deriving from the normal wear and tear of its parts, due to use.
- The warranty service covers every manufacturing defects of your appliance for 2 years, based on current legislation, except consumable parts. In the event of misuse, the warranty will not apply.

If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact Cecotec Technical Support Service at **+34 963 210 728**.

1. ИНСТРУКЦИЯ ПО БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Неправильное использование и неправильное обращение с устройством могут привести к сбоям в работе устройства и травмам пользователя. Этот прибор должен использоваться только по назначению. Мы не несем ответственности за ущерб, вызванный неправильным использованием и обращением с устройством.

- Неправильное использование и неправильное обращение с устройством могут привести к сбоям в работе устройства и травмам пользователя. Этот прибор должен использоваться только по назначению. Мы не несем ответственности за ущерб, вызванный неправильным использованием и обращением с устройством.
- Убедитесь, что напряжение сети соответствует напряжению, указанному на паспортной табличке устройства и что розетка заземлена.
- Не погружайте устройство или его электровилку в воду или другие жидкости.
Внимание: Если устройство упало в воду, отключите его немедленно и прежде чем использовать его снова, проверьте его в авторизованном сервисном центре. В противном случае вы подвергаетесь опасности поражения электрическим током!
- Регулярно проверяйте шнур питания на наличие видимых повреждений. Если шнур поврежден, его необходимо заменить официальным сервисным центром Cecotec.
Внимание: не используйте устройство если его кабель питания поврежден, не работает само устройство или оно подвергалось падениям или другим повреждениям. 
- Не перекручивайте, не сгибайте, не натягивайте и не повреждайте кабель питания любым способом. Защищайте его от острых углов и источников тепла. Не позволяйте ему касаться горячих поверхностей. Не позволяйте кабелю свисать с края рабочей поверхности или столешницы. Не тяните за кабель питания для отключения устройства из розетки.
- Устройство не предназначено для работы с помощью внешнего таймера или отдельной системы дистанционного управления.
- Отключайте устройство от сети, когда он не используется и перед чисткой. Тяните за вилку, а не за кабель питания.
- Данное устройство предназначено только для домашнего использования. Он не подходит для коммерческого или промышленного использования. Не используйте устройство на открытом воздухе.
- Данный тостер подходит только для поджаривания хлеба без добавления начинки. Не используйте его для других целей и следуйте инструкциям, приведенным в этом руководстве. Не кладите внутрь тостера влажные продукты, а также хлеб, покрытый маслом, желе, глазурью или любыми другими приправами, так как это может привести к возгоранию, дыму или заклиниванию тостера.
ВНИМАНИЕ: не готовьте в тостере продукты большого размера или материалы, не предназначенные для приема в пищу (алюминиевую фольгу, пакеты или кухонные принадлежности) в слот для поджаривания. Это может привести к возгоранию или поражению электрическим током.
- Не пользуйтесь аксессуарами, которые не рекомендованы производителем, так как они могут привести к травмам или повреждению устройства.
- Данное устройство может использоваться лицами с ограниченными физическими, чувствительными или умственными способностями, а также с недостатком опыта или знаний, если им за ними есть постоянное наблюдение или предоставлена инструкция относительно безопасного использования устройства, и пользователь понимает все риски использования.
- Устройство не предназначено для использования детьми в возрасте до 8 лет, дети старше 8 лет, могут использовать устройство если они находятся под постоянным наблюдением взрослых.
- Контролируйте маленьких детей, чтобы они не играли с устройством.
- Необходимо пристальное наблюдение за детьми, если они используют устройство или оно используется рядом с детьми.

- Храните устройство и кабель питания в недоступном для детей в возрасте до 8 лет.
- Перед использованием убедитесь, что вы знаете, как пользоваться тостером.
- Убедитесь, что над и со всех сторон устройства есть достаточно свободного пространства для циркуляции воздуха.
- Поставьте тостер на сухую, устойчивую, плоскую, термостойкую поверхность.
- Не используйте тостер при следующих обстоятельствах:
 - На газовой или электрической плите, в духовке или рядом с открытым огнем, или рядом с ними.
 - На мягких поверхностях (например, коврах) или там, где он может опрокинуться во время использования.
 - На открытом воздухе или в местах с повышенной влажностью.
 - Вблизи или под легковоспламеняющимися материалами (такими как шторы, ткани, gobелены, полотенца и т. д.) или под навесными шкафами, поскольку хлеб может загореться и вызвать пожар, если его жарить слишком долго.
 - Не накрывайте тостер во время использования.
 - Не вставляйте какие-либо предметы (посуду, пальцы или другие посторонние предметы) внутрь тостера во время использования, так как это может привести к возгоранию, поражению электрическим током или травмам.
 - Немедленно отключите тостер от сети при появлении огня или дыма.
 - Не оставляйте тостер без присмотра во время его использования. Выключайте его из розетки, когда закончите готовить или выходите из комнаты.
 - Если тостер неисправен, или если наблюдается возгорание или дым, немедленно нажмите «ОТМЕНА» и отключите его от электросети. Не пытайтесь отремонтировать устройство самостоятельно. Свяжитесь с официальной службой технической поддержки Cecotec.
 - Очистка и техническое обслуживание должны выполняться в соответствии с данным руководством по эксплуатации, чтобы обеспечить его надлежащее функционирование. Выключите прибор и отключите его от сети, прежде чем перемещать и чистить его. Дайте ему полностью остыть перед чисткой и хранением.
 - Регулярно вынимайте крошки из поддона для крошек во избежание возгорания. Перед использованием убедитесь, что поддон для крошек полностью высох и находится на месте.
 - Работы по очистке и техническому обслуживанию не должны выполняться детьми.
 - Храните устройство и его руководство по эксплуатации в безопасном и сухом месте, когда он не используется.
 - Температура доступных поверхностей может быть высокой во время использования и может вызвать ожоги. Металлическая панель в верхней части тостера может сильно нагреваться. Не прикасайтесь к горячим поверхностям устройства во время или сразу после использования. При работе с тостером используйте прихватки и дайте его металлическим частям остыть перед очисткой.
 - Будьте осторожны, вынимая кусочки горячего хлеба, чтобы не пораниться.
 - Если тост застрянет в слоте для тостов при включенном тостере, немедленно отключите прибор от сети и дайте ему остыть, прежде чем достать тост и очистить тостер. Если проблема не исчезнет, прекратите использование устройства и обратитесь в службу технической поддержки Cecotec.
 - Не пытайтесь вынимать пищу из тостера, когда он подключен к электросети. Отключите его от сети и дайте ему остыть, прежде чем вынимать из него продукты питания.
 - Не используйте нож или любой другой острый металлический инструмент для извлечения ломтиков хлеба из его внутренней части.
 - Никогда не вставляйте руку в слоты тостера. Не прикасайтесь к металлическим частям внутри тостера. Мы не несем ответственности за возможный ущерб или травмы, возникшие в результате неправильного использования или несоблюдения данного руководства по эксплуатации.

3. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Данное устройство было упаковано для защиты от повреждений при транспортировке. Распакуйте устройство и храните оригинальную упаковочную коробку и материалы в надежном месте. Это поможет предотвратить любые повреждения, если товар потребуется транспортировать в будущем. Если оригинальная упаковка утилизирована, убедитесь, что все упаковочные материалы переработаны соответствующим образом.
2. Осмотрите все части прибора на предмет визуальных повреждений. Полностью размотайте кабель питания и осмотрите его на предмет повреждений. Не используйте устройство, если тостер или его кабель повреждены или не работают должным образом. В случае повреждения обратитесь в официальную службу технической поддержки Secotec для консультации, ремонта или возврата.
3. Протрите влажной тканью корпус устройства.
4. Ставьте тостер на ровную термостойкую поверхность. Не ставьте тостер рядом с источниками тепла, в местах с высокой влажностью или горючими материалами.
5. Включите тостер в подходящую розетку. Доступ к розетке должен быть свободен, чтобы в случае аварии устройство можно было легко отключить.
6. Включите тостер хотя бы два раза без хлеба на самом высоком уровне прожаривания.
7. После непродолжительного охлаждения тостер будет готов к работе. Инструкции по эксплуатации подробно описаны ниже.

ПРИМЕЧАНИЕ : при первом использовании тостера вы можете почувствовать легкий запах гари или дыма, вызванные избытком смазочных материалов в процессе производства. Обеспечьте хорошую вентиляцию и дайте тостеру выполнить несколько циклов, пока не исчезнет запах или дым.

4. ЭКСПЛУАТАЦИЯ УСТРОЙСТВА

Советы для идеальных результатов подготовки

1. Различные сорта хлеба имеют разное содержание влаги. Следовательно, одна и та же настройка прожарки тоста может дать разные результаты.
2. Для слегка подсушенного хлеба используйте меньшую прожарку тоста.
3. Для свежего или цельнозернового хлеба используйте более высокую степень прожарки тоста.
4. Для хлеба с неровной поверхностью требуется более высокая степень насыщенности тоста.
5. Толстым ломтикам хлеба требуется больше времени для поджаривания; может даже потребоваться поджарить хлеб во второй раз.
6. При поджаривании только одного ломтика выберите настройку низкой прожарки.
7. При поджаривании нескольких ломтиков хлеба один за другим устройство будет горячим и поджарит хлеб быстрее.
8. Чтобы поджарить замороженный хлеб, вафли или другой продукт из теста, используйте кнопку размораживания.

Тосты

1. Поместите ломтики хлеба в прорези.
2. С помощью ручки мощности выберите желаемый уровень прожарки тостов. Существует 5 различных уровней, от 1 (легкое поджаривание) до 5 (темное поджаривание).

Примечание : установите уровень 3 (средняя поджарка) для получения тостов коричневого цвета.

3. Опустите рычаг для тостов до упора. Загорится световой индикатор, и начнется процесс поджаривания.
4. Процесс поджаривания можно прервать в любой момент, нажав кнопку остановки.
5. По достижении выбранной степени поджаривания хлеб автоматически выпрыгнет, и прибор выключится.

Нагревание

1. Поместите ломтики хлеба в прорези.
2. Если вы хотите разогреть изделие, поместите подогреватель булочек на тостер и выложите сверху тесто. Чтобы снять его, загните обе стороны опоры внутрь и поместите так, чтобы концы слегка вошли в прорези. Чтобы сложить подогреватель булочек, осторожно прижмите левую и правую скобу наружу.
3. Нажмите на рычаг для тостов, пока он не встанет на место.
4. Нажмите кнопку подогрева.

Примечание: хлеб или выпечка подогреваются, но не поджариваются.

5. Процесс нагрева можно прервать в любой момент, нажав кнопку остановки.
6. Когда еда нагреется, она автоматически вытолкнется, и прибор выключится.

Предупреждение : степень обжарки нельзя установить во время подогрева.

Разморозка

В этом режиме сначала размораживается хлеб, а затем поджаривается, поэтому процесс занимает больше времени, чем остальные функции.

1. Поместите ломтики хлеба в прорези.
2. Если вы хотите разморозить тесто, поместите подогреватель булочек на тостер и выложите тесто сверху.
3. Нажмите на рычаг для тостов, пока он не встанет на место.
4. Используйте кнопку включения, чтобы выбрать желаемую степень размораживания. Рекомендуемые уровни:
 - Низкая: для хлеба из холодильника или тонких замороженных ломтиков хлеба.
 - Средний: замороженные вафли или булочки.
 - Высокая: более толстые замороженные ломтики хлеба, а также для булочек и толстых ломтиков тостов.
5. Нажмите кнопку размораживания.
6. Процесс размораживания можно прервать в любой момент, нажав кнопку остановки.

РУССКИЙ

7. Когда продукты разморозятся, они автоматически вытолкнутся, и прибор выключится.

5. ОЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Всегда выключайте тостер и отключайте его от сети после каждого использования и перед чисткой.
- Дайте устройству остыть перед чисткой и хранением.
- Используйте мягкую влажную ткань для очистки внешних частей устройства.
- Не погружайте устройство в воду или другую жидкость и не мойте его в посудомоечной машине.
- Не используйте абразивные губки, порошки или чистящие средства.
- Чтобы удалить застрявшие ломтики хлеба, отключите тостер от сети, переверните его и слегка встряхните.
- Регулярно убирайте крошки и любые маленькие кусочки хлеба из поддона для крошек. Для этого полностью выдвиньте поддон для крошек сбоку и опорожните его. Протрите поддон для крошек влажной тканью, затем тщательно вытрите и вставьте обратно в устройство.
- Перед повторным использованием устройство должно быть полностью высушено.
- Предупреждение: никогда не пытайтесь удалить застрявшие ломтики хлеба острыми или заостренными предметами или столовым серебром.

Предупреждение: никогда не пытайтесь удалить застрявшие ломтики хлеба острыми или заостренными предметами или столовым серебром.

6. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель: Yummy Toast Double

Код товара: 08011

Напряжение и частота: 220-240 Вт, 50~ 60Гц

Мощность: 1180-1400 Вт

Сделано в Китае | Разработано в Испании

7. УТИЛИЗАЦИЯ СТАРЫХ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ ИЗДЕЛИЙ



Европейская директива 2012/19 / EU об утилизации электрического и электронного оборудования (WEEE) устанавливает, что старые бытовые электроприборы нельзя утилизировать вместе с обычными несортированными муниципальными отходами. Старые приборы должны собираться отдельно, чтобы оптимизировать утилизацию и переработку содержащихся в них материалов, а также снизить воздействие на здоровье человека и окружающую среду. Перечеркнутый символ «мусорная корзина» на изделии напоминает вам о вашей обязанности правильно утилизировать прибор. Если устройство имеет встроенную батарею или использует аккумуляторы, их следует извлечь из прибора и утилизировать соответствующим образом. Потребители должны связаться со своими местными властями или розничным продавцом для получения информации относительно правильной утилизации старых приборов и / или их батарей.

8. СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ГАРАНТИЯ

На данный продукт предоставляется гарантия в течение 2 лет с даты покупки, при условии предоставления документа подтверждающего покупку, нахождения продукта в отличном физическом состоянии и правильном пользовании, как описано в этом руководстве по эксплуатации.

Гарантия не распространяется на следующие ситуации:

- Продукт использовался в целях, отличных от предназначенных для него, использовался неправильно, подвергался падению, воздействию влаги, погружению в жидкие или коррозионные вещества, а также другим неисправностям, связанным с воздействием покупателя.
- Продукт был разобран, модифицирован или отремонтирован лицами, не уполномоченными официальной службой технической поддержки Cecotec.
- Неисправности, возникающие в результате износа его расходных или запасных частей из-за постоянного использования.
- Гарантийное обслуживание покрывает все производственные дефекты вашего устройства в течение 2 лет, в соответствии с действующим законодательством, за исключением расходных деталей. В случае неправильного использования гарантия не распространяется. Если в любой момент вы обнаружите какие-либо проблемы с вашим продуктом или у вас возникнут какие-либо сомнения, обращайтесь в Официальный сервисный центр Cecotec

Smart Group

Сайт: <https://service.smartgroup.ua/>

№ тел.: 0 800 300 245

2. ІНСТРУКЦІЯ З БЕЗПЕЧНОЇ ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Неправильне використання і неправильне поводження з пристроєм може призвести до проблем в роботі пристрою і травм користувача. Цей прилад повинен використовуватися тільки за призначенням. Ми не несемо відповідальності за шкоду, спричинену неправильним використанням і поводженням з пристроєм.

- Переконайтеся, що напруга мережі відповідає значенню, надрукованому на табличці пристрою і що розетка заземлена.
- Не занурюйте пристрій або його електровилку в воду або інші рідини.
- Увага: Якщо пристрій упав у воду, відключіть його негайно і перш ніж використовувати його знову, перевірте його в авторизованому сервісному центрі. В іншому випадку ви піддаєтеся небезпеки ураження електричним струмом!
- Регулярно перевіряйте шнур живлення на наявність видимих пошкоджень. Якщо шнур пошкоджений, його необхідно замінити в уповноваженому центрі Cecotec.
Увага: не використовуйте пристрій якщо його кабель живлення пошкоджений, не працює сам пристрій або воно піддавалося падінню або іншим ушкодженням.
- Не перекручуйте, не згинайте, не напружуйте і не пошкоджувати кабель живлення будь-яким способом. Захищайте його від гострих кутів і джерел тепла. Не дозволяйте йому торкатися гарячих поверхонь. Не дозволяйте кабелю звисати з краю робочої поверхні або стільниці. Не тягніть за кабель живлення для відключення пристрою з розетки.
- Пристрій не призначений для роботи з допомогою зовнішнього таймера або окремої системи дистанційного керування.
- Не забувайте вимикати пристрій від мережі, коли він не використовується і перед чищенням. Тягніть за вилку, а не за кабель живлення.
- Цей пристрій призначений тільки для домашнього використання. Він не підходить для комерційного або промислового використання. Не використовуйте пристрій на відкритому повітрі.
- Даний тостер підходить тільки для підсмажування хліба без додавання начинки. Не використовуйте його для інших цілей і дотримуйтесь інструкцій, наведених в цьому керівництві. Не кладіть всередину тостера вологі продукти, а також хліб, покритий маслом, желе, глазур'ю або будь-якими іншими приправами, так як це може призвести до займання, диму або заклинювання тостера.
УВАГА: Не готуйте в тостері продукти великого розміру або матеріали, не призначені для прийому в їжу (алюмінієву фольгу, пакети або кухонне приладдя) в слоті для підсмажування. Це може привести до пожежі або ураження електричним струмом.
- Не використовуйте обладнання, які не рекомендовані виробником, так як вони можуть призвести до травм або пошкодження пристрою.
- Цей пристрій може використовуватися особами з обмеженими фізичними, чутливими або розумовими здібностями, а також браком відповідного досвіду та знань, якщо за ними є постійне спостереження або надана інструкція щодо безпечного використання пристрою, і користувач розуміє всі ризики використання.
- Пристрій не призначений для використання дітьми віком до 8 років, діти старше 8 років, можуть використовувати пристрій якщо вони знаходяться під постійним наглядом дорослих.
- Контролюйте маленьких дітей, щоб вони не гралися з пристроєм.
- Необхідно пильно спостереження за дітьми, якщо вони використовують пристрій або воно використовується поряд з дітьми.
- Зберігайте пристрій і кабель живлення в недоступному для дітей у віці до 8 років.
- Перед використанням переконайтеся, що ви знаєте, як користуватися тостером.



- Переконайтеся, що над і з усіх боків пристрою є досить вільного простору для циркуляції повітря.
- Поставте тостер на суху, стійку, плоску, термостійкий поверхню.
- Не використовуйте тостер при наступних обставинах:
- На газовій або електричній плиті, в духовці або поруч з відкритим вогнем, або поруч з ними.
- На м'якій поверхні (наприклад, килимах) або там, де він може перекинутися під час використання.
- На відкритому повітрі або в місцях з підвищеною вологістю.
- Поблизу або під легкозаймистими матеріалами (такими як штори, тканини, gobелени, рушники і т. д.) або під навісними шафами, оскільки хліб може спалахнути і викликати пожежу, якщо його смажити занадто довго.
- Не накривайте тостер під час використання.
- Не вставляйте будь-які предмети (посуд, пальці або інші сторонні предмети) всередину тостера під час використання, так як це може призвести до виникнення пожежі, ураження електричним струмом або травм.
- негайно відключіть тостер від мережі при появі вогню або диму.
- Не залишайте тостер без нагляду під час його використання. Вимикайте його з розетки, коли закінчите готувати або виходите з кімнати.
- Якщо тостер несправний, або якщо спостерігається спалах або дим, негайно натисніть «СКАСУВАННЯ» і відключіть його від електромережі. Не намагайтеся відремонтувати пристрій самостійно. Зв'яжіться з офіційною службою технічної підтримки Secotec.
- Очищення і технічне обслуговування повинні виконуватися відповідно до даного посібника з експлуатації, щоб забезпечити його належне функціонування. Вимкніть пристрій і від'єднайте його від мережі, перш ніж переміщати і чистити його. Дайте йому повністю охолонути перед чищенням і зберіганням.
- Регулярно виймайте крихти з піддону для крихт, щоб уникнути загоряння. Перед використанням переконайтеся, що піддон для крихт повністю висох і знаходиться на місці.
- Роботи з очищення та технічного обслуговування не повинні виконуватися дітьми.
- Зберігайте пристрій і його інструкцію з експлуатації в безпечному і сухому місці, коли він не використовується.
- Температура доступних поверхонь може бути високою під час використання і може викликати опіки. Металева панель у верхній частині тостера може сильно нагріватися. Не торкайтеся до гарячих поверхонь пристрою під час або відразу після використання. При роботі з тостером використовуйте прихватки і дайте його металевим частинам охолонути перед очищенням.
- Будьте обережні, виймаючи шматочки гарячого хліба, щоб не поранитися.
- Якщо тост застрягне в слоті для тостів при включеному тостері, негайно вимкніть прилад від мережі і дайте йому охолонути, перш ніж дістати тост і очистити тостер. Якщо проблема не зникне, припиніть роботу й зверніться до служби технічної підтримки Secotec.

- Не намагайтеся виймати їжу з тостера, коли він підключений до електромережі. Вимкніть його від мережі і дайте йому охолонути, перш ніж виймати з нього продукти харчування.
- Не використовуйте ніж або будь-який інший гострий металевий інструмент для вилучення скибочок хліба з його внутрішньої частини.
- Ніколи не вставляйте руку в слоти тостера. Не торкайтеся до металевих частин всередині тостера. Ми не несемо відповідальності за можливі збитки або травми, що виникли в результаті неправильного використання або недотримання даного посібника з експлуатації.

3. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

1. Цей пристрій було упаковано для захисту від пошкоджень при транспортуванні. Розпакуйте пристрій і зберігайте оригінальну пакувальну коробку і матеріали в надійному місці. Це допоможе запобігти будь-яким пошкодженням, якщо товар буде потрібно транспортувати в майбутньому. Якщо оригінальна упаковка утилізована, переконайтеся, що всі пакувальні матеріали перероблені відповідним чином.
2. Перевірте всі частини приладу на предмет візуальних пошкоджень. Повністю розмотайте кабель живлення і огляньте його на предмет пошкоджень. Не використовуйте пристрій, якщо тостер або його кабель вийшов із ладу або не працюють належним чином. У разі пошкодження зверніться в офіційну службу технічної підтримки Sесотес для консультації, ремонту або повернення.
3. Протріть вологою тканиною корпус пристрою.
4. Ставте тостер на рівну термостійку поверхню. Не ставте тостер поблизу джерел тепла, в місцях з високою вологістю або горючими матеріалами.
5. Увімкніть тостер в потрібну розетку. Доступ до розетки повинен бути вільний, щоб в разі аварії пристрій можна було легко відключити.
6. Увімкніть тостер хоча б два рази без хліба на найвищому рівні прожарювання.
7. Після нетривалого охолодження тостер буде готовий до роботи. Інструкції з експлуатації докладно описані нижче.

ПРИМІТКА: при першому використанні тостера ви можете відчути легкий запах гару або диму, викликані надлишком мастильних матеріалів в процесі виробництва. Забезпечте хорошу вентиляцію і дайте тостеру виконати кілька циклів, поки не зникне запах або дим.

4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИСТРОЮ

Поради для ідеальних результатів приготування

1. Різні сорти хліба мають різний вміст вологи. Отже, одна і та ж настройка прожарювання тосту може дати різні результати.
2. Для злегка підсушеного хліба використовуйте менше прожарювання тосту.
3. Для свіжого або цілнозернового хліба використовуйте більш високий ступінь прожарювання тосту.
4. Для хліба з нерівною поверхнею потрібно більш високий ступінь насиченості тосту.

5. Товстим скибкам хліба потрібно більше часу для підсмажування; може навіть знадобитися підсмажити хліб вдруге.
6. При смаженні тільки однієї скибочки виберіть налаштування низького рівня підсмаження.
7. При смаженні декількох скибочок хліба один за іншим пристрій буде гарячим і підсмажить хліб швидше.
8. Щоб підсмажити заморожений хліб, вафлі або інший продукт з тіста, використовуйте кнопку розморожування.

Тости

1. Помістіть скибочки хліба в прорізи.
2. За допомогою ручки потужності виберіть бажаний рівень підсмажування тостів. Існує 5 різних рівнів, від 1 (легке підсмажування) до 5 (темне підсмажування).

Примітка: встановіть рівень 3 (середня піджарка) для отримання тостів коричневого кольору.

3. Опустіть важіль для тостів до упору. Загориться світловий індикатор, і почнеться процес підсмажування.
4. Процес підсмажування можна перервати в будь-який момент, натиснувши кнопку зупинки.
5. Після досягнення обраного рівня підсмажування хліб автоматично вистрибне, і прилад вимкнеться.

Нагрівання

1. Помістіть скибочки хліба в прорізи.
2. Якщо ви хочете розігріти випічку, помістіть підігрівач булочок на тостер і викладіть зверху виріб. Щоб зняти його, загніть обидві сторони опори всередину і помістіть так, щоб кінці злегка увійшли в прорізи. Щоб скласти підігрівач булочок, обережно притисніть ліву і праву скобу назовні.
3. Натисніть на важіль для тостів, поки він не стане на місце.
4. Натисніть кнопку підігріву.

Примітка: хліб або випічка підігріваються, але не підсмажуються.

5. Процес нагріву можна перервати в будь-який момент, натиснувши кнопку зупинки.
6. Коли їжа нагріється, вона автоматично виштовхнеться, і прилад вимкнеться.

Попередження: рівень обсмаження можна встановити під час підігріву.

Розморожування

У цьому режимі спочатку розморожується хліб, а потім присмажується, тому процес займає більше часу, ніж інші функції.

1. Помістіть скибочки хліба в прорізи.
2. Якщо ви хочете розморозити тісто, помістіть підігрівач булочок на тостер і викладіть тісто зверху.
3. Натисніть на важіль для тостів, поки він не стане на місце.
4. За допомогою кнопки включення, щоб вибрати бажаний ступінь розморожування.
Рекомендовані рівні:
 - Низький: для хліба з холодильника або тонких заморожених скибочок хліба.
 - Середній: заморожені вафлі або булочки.
 - Високий: більш товсті заморожені скибочки хліба, а також для булочок і товстих скибочок тостів.
5. Натисніть кнопку розморожування.
6. Процес розморожування можна перервати в будь-який момент, натиснувши кнопку зупинки.
7. Коли продукти розморозяться, вони автоматично виштовхнуться, і прилад вимкнеться.

5. ОЧИЩЕННЯ І ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- Завжди вимикайте тостер і відключайте його від мережі після кожного використання і перед чищенням.
- Дайте пристрою охолонути перед чищенням і зберіганням.
- Скористайтесь м'якою вологою тканиною для очищення зовнішніх частин пристрою.
- Не занурюйте пристрій у воду або іншу рідину і не мийте його в посудомийній машині.
- Не використовуйте абразивні губки, порошки або засоби для чищення.
- Щоб видалити застрягли скибочки хліба, вимкніть тостер від мережі, переверніть його і злегка струсіть.
- Регулярно прибирайте крихти і будь-які маленькі шматочки хліба з піддону для крихт. Для цього повністю висуньте піддон для крихт збоку і спорожніть його. Протріть піддон для крихт вологою тканиною, потім ретельно витріть і вставте у пристрій.
- Перед повторним використанням пристрій повинен бути повністю висушений.

Попередження: ніколи не намагайтеся видалити застрягли скибочки хліба гострими або загостреними предметами або столовим сріблом.

6. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель: Yummy Toast Double

Код товару: 08011

Напруга і частота: 220-240 Вт, 50 ~ 60Гц

Потужність: 1180-1400 Вт

Зроблено в Китаї | Розроблено в Іспанії

7. УТИЛІЗАЦІЯ СТАРИХ ЕЛЕКТРИЧНИХ ВИРОБІВ



Європейська директива 2012/19 / EU про утилізацію електричного та електронного обладнання (WEEE) встановлює, що старі побутові електроприлади не можна

викидати разом зі звичайними несорттованими муніципальними відходами. Старі прилади мають бути зібрані окремо, щоб оптимізувати утилізацію і переробку матеріалів, що містяться в них, а також мінімізувати можливі перешкоди на здоров'я людини і навколишнє середовище. Перекреслений символ «кошик для сміття» на виробі нагадує вам про ваш обов'язок правильно утилізувати прилад. Якщо пристрій має вбудовану батарею або використовує акумулятори, їх слід винести з приладу і утилізувати відповідним чином. Споживачі повинні зв'язатися із місцевою владою або роздрібним продавцем для отримання інформації щодо правильної утилізації старих приладів і / або їх батарей.

8. СЕРВІСНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ І ГАРАНТІЯ

На даний продукт надається гарантія протягом 2 років з дати покупки, за умови надання документа, що підтверджує покупку, знаходження продукту в відмінному фізичному стані і правильному користуванні, як описано в цьому посібнику з експлуатації.

Гарантія не поширюється на наступні ситуації:


- Продукт використовувався в цілях, відмінних від призначених для нього, використовувався неправильно, піддавався падінню, впливу вологи, зануренню в рідкі або корозійні речовини, а також іншим несправностям, пов'язаних з впливом покупця.
- Продукт був розібраний, модифікований або відремонтований особами, не уповноваженими офіційною службою технічної підтримки Secotec.
- Несправності, що виникають в результаті зносу його витратних або запасних частин через постійне використання.
- Гарантійне обслуговування покриває всі виробничі дефекти вашого пристрою протягом 2 років, відповідно до чинного законодавства, за винятком витратних деталей. У разі неправильного використання гарантія не поширюється. Якщо в будь-який момент ви виявите будь-які проблеми з вашим продуктом або у вас виникнуть будь-які сумніви, звертайтеся в Офіційний сервісний центр Secotec Smart Group

Сайт: <https://service.smartgroup.ua/>

№ тел.: 0 800 300 245

2. ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di utilizzare il prodotto. Conservare questo manuale per riferimenti futuri o nuovi utenti.

- Verificare che la tensione di rete coincida con la tensione specificata nell'etichetta di classificazione del prodotto e che la presa elettrica sia dotata di conduttore di terra.
- Questo prodotto è stato progettato esclusivamente per uso domestico.
- Non verrà accettata alcuna responsabilità in merito a qualsiasi danno provocato dall'inadempienza in relazione alle istruzioni di questo manuale o da qualsiasi mal uso del prodotto.
- Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione alla ricerca di danni visibili. Se il cavo dovesse presentare danni, dovrà essere riparato dal Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec per evitare qualsiasi tipo di pericolo.
- L'apparato sarà molto caldo durante e immediatamente dopo il suo utilizzo. Utilizzare guanti o qualsiasi altro accessorio di protezione per evitare scottature o lesioni. 
- Non sommergere né il cavo, la spina o qualsiasi altra parte del prodotto in acqua o all'interno di qualsiasi altro liquido, né esporre le componenti elettriche all'acqua. Verificare di avere le mani completamente asciutte prima di toccare la spina o accendere il prodotto.
- Non utilizzare il prodotto all'esterno, vicino a placche elettriche o a gas, fiamme o dentro forni.
- Non lasciare il prodotto senza supervisione durante il suo funzionamento. Scollegare il dispositivo una volta terminato di usarlo o quando si esce dalla stanza dove è installato.
- Non utilizzare nessun accessorio non suggerito da Cecotec, dato che potrebbe provocare danni.
- Non utilizzare il dispositivo né vicino né sotto a tende o materiali infiammabili.
- Non utilizzare il prodotto se il cavo, la spina o la struttura

presenta danni o se non funziona correttamente, ha patito una caduta o è stato danneggiato.

- Non cercare di riparare il prodotto per conto proprio. Per qualsiasi dubbio contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- Spegnere e scollegare il prodotto dalla fonte di alimentazione quando non si sta usando, prima di pulirlo e prima di montare o smontare le componenti. Tirare la presa per scollegarlo, non tirare il cavo.
- Non torcere, piegare, tendere o danneggiare il cavo di alimentazione. Proteggerlo da bordi affilati e fonti di calore. Non permettere che il cavo tocchi superfici calde. Non lasciare che il cavo spunti sopra il bordo della superficie o piano di lavoro.
- Non togliere alimenti dal prodotto mentre è acceso o caldo.
- Non inserire oggetti metallici né utensili dentro il tostapane, potrebbe provocare scariche elettriche o incendi.
- La leva del tostapane deve essere in posizione di sopra prima di collegare o scollegare il prodotto dalla presa della corrente.
- L'apparato non deve essere usato da bambini da 0 a 8 anni. Questo elettrodomestico può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età sotto la supervisione continua di un adulto.
- Questo prodotto non è stato progettato per funzionare attraverso timer o sistemi di controllo remoto esterni.
- Questo prodotto può essere usato da bambini a partire dagli 8 anni e persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o con mancanza di esperienza e conoscenza solo sotto supervisione o avendo ricevuto istruzioni riguardo l'uso dell'apparato in una forma sicura e comprendono i rischi che lo stesso implica. Non permettere che i bambini giochino con il prodotto.
- Supervisionare i bambini per assicurarsi che non giochino con il prodotto. È necessario supervisionare rigidamente nel caso in cui il prodotto venga utilizzato da o vicino a bambini.

3. PRIMA DELL'USO

1. Rimuovere il prodotto dalla scatola e ritirare tutto il materiale dall'imballaggio, gli adesivi, ecc.
2. Verificare che tutte le componenti siano incluse, nel caso mancasse qualcuno o non fossero in buono stato, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
3. Utilizzare un panno umido per pulire il tostapane.
4. Verificare che tutte le componenti siano installate correttamente e collocare il prodotto su di una superficie piatta e stabile.
5. Verificare che vi sia sufficiente spazio tra il tostapane e la parete o altri dispositivi, il tostapane raggiungerà temperature alte durante il funzionamento.
6. Prima di utilizzare il tostapane per la prima volta, è importante mettere il tostapane in funzionamento senza pane. Abbassare la leva del tostapane verso il basso fino a che rimanga fissata in posizione.
7. Una volta terminato il processo di tostatura, le leve salteranno automaticamente. Il tostapane sarà già pronto per utilizzarlo con il pane.

Avvertenza: è possibile che, riscaldando l'aparato per la prima volta, fuoriesca un leggero odore di bruciato e fumo. Questo è il risultato dei residui dei prodotti di fabbricazione e non ripercuote sul funzionamento.

4. FUNZIONAMENTO

SUGGERIMENTI PER UNA TOSTATURA PERFETTA

1. Differenti tipi di pane hanno differenti livelli d'acqua. Per questa ragione, lo stesso livello di tostatura può dar luogo a differenti risultati.
2. Se desidera tostare pane leggermente secco, utilizzare un livello di tostatura più basso.
3. Per tostare pane appena sfornato o integrale, utilizzare un livello di tostatura più alto.
4. Il pane con una superficie più irregolare richiede livelli di tostatura più alti.
5. Le fette di pane più spesse hanno bisogno di più tempo di tostatura: è possibile che sia necessario tostarle per 2 volte.
6. Quando si va tostare solamente una fetta, selezionare un livello di tostatura basso.
7. Tostando varie fette di pane una dopo l'altra, il prodotto si riscalderà, facendo sì che il pane venga tostato più rapidamente.
8. Per tostare pane congelato, gaufres o altri tipi di prodotti da forno, utilizzare il tasto di scongelamento.

TOSTARE

1. Introdurre le fette di pane nella fessura.
2. Utilizzare il selettore del livello di tostatura per selezionare il grado di tostatura. Vi sono 5 livelli differenti, il numero 1 è il livello più basso di tostatura e il 5 il più alto.

Suggerimento: selezionare il livello 3 (livello medio di tostatura) per dorare il pane.

3. Abbassare la leva del tostapane verso il basso fino a che rimanga fissata in posizione di bloccaggio. L'indicatore luminoso di stop si accenderà e il tostapane comincerà a tostare.
4. Il processo di tostatura si può interrompere in qualsiasi momento premendo il tasto stop.
5. Il pane salterà automaticamente e il dispositivo si spegnerà una volta raggiunto il livello di tostatura selezionato.

RISCALDAMENTO

1. Introdurre le fette di pane nella fessura.
2. Se si desidera riscaldare prodotti da forno, collocare il supporto per prodotti da forno sul tostapane e collocarli sopra di essi. Per montarlo, piegare entrambi i piedi del supporto verso l'interno e collocarlo di modo che le estremità dei piedi rimangano leggermente introdotti nelle fessure. Per conservarlo, spingere i piedi verso l'esterno.
3. Abbassare la leva del tostapane fino a che rimanga fissata.
4. Premere il tasto di riscaldamento.

Avviso: il pane o i prodotti da forno si possono riscaldare ma non tostare.

5. Il processo di riscaldamento si può interrompere in qualsiasi momento premendo il tasto stop.
6. Una volta riscaldato il cibo, salterà automaticamente e l'apparato si spegnerà.

Avvertenza: il livello di tostatura non si può regolare durante la funzione di riscaldamento.

CONGELAMENTO

Mediante questa modalità, in primo luogo, viene scongelato il pane e successivamente tostato. È per questo che questo processo può durare più tempo rispetto alle restanti funzioni.

1. Introdurre le fette di pane nella fessura.
2. Se desidera riscaldare prodotti da forno, collocare il supporto per prodotti da forno sul tostapane e collocarli sopra di essi.
3. Abbassare la leva del tostapane fino a che rimanga fissata.
4. Utilizzare il selettore del livello di tostatura per selezionare il grado di scongelamento.
Livelli suggeriti:
 - Basso: per pane conservato in frigorifero o fette sottili di pane congelato.
 - Medio: gaufres o prodotti da forno congelati.
 - Alto: fette spesse di pane congelato, prodotti da forno o pane spesso.
5. Premere il tasto di scongelamento.
6. Il processo di scongelamento si può interrompere in qualsiasi momento premendo il tasto stop.
7. Una volta riscaldato il cibo, quest'ultimo salterà automaticamente e l'apparato si spegnerà.

5. PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegnere e scollegare l'apparato dalla presa della corrente dopo ogni uso e prima di pulirlo.
- Lasciare raffreddare il tostapane prima di pulirlo o riporlo.
- Utilizzare un panno morbido e umido per pulire la superficie del prodotto.
- Non sommergere l'apparato nell'acqua o in qualsiasi altro liquido, non lavare in lavastoviglie.
- Non utilizzare pagliette, polveri o prodotti di pulizia abrasivi per pulire il prodotto.
- Per rimuovere pezzi di pane attaccati o intrappolati, spegnere e scollegare il tostapane, collocarla sottosopra e scuoterla prestando attenzione.
- Togliere periodicamente le briciole e pezzi di pane dal vassoio raccogli-briciole. Per far ciò, tirare il vassoio verso l'esterno e svuotarlo. Pulire il vassoio raccogli-briciole con un panno, asciugarlo con cura e collocarlo nuovamente nell'apparato.
- Questo prodotto deve essere completamente asciutto prima di utilizzarlo di nuovo.

Avvertenza: non cercare di togliere pezzi di pane attaccati all'apparato con oggetti contundenti, affilati o posate.

6. SPECIFICHE TECNICHE

Modello: Yummy Toast Double


Riferimento: 08011

750-850 W, 220-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Progettato in Spagna

7. RICICLAGGIO DI ELETTRODOMESTICI



La direttiva europea 2012/19/UE in riferimento ai Rifiuti di Appareti Elettrici ed Elettronici (RAEE) specifica che gli elettrodomestici non devono essere riciclati con il  resto dei rifiuti municipali. Tali elettrodomestici devono essere gettati separatamente, al fine di ottimizzare il recupero e il riciclaggio di materiali e, in questo modo, ridurre l'impatto sulla salute umana e sul medioambiente.

Il simbolo del cassonetto dei rifiuti barrato le ricorda l'obbligo di gettare correttamente questo prodotto. Se il prodotto in questione è dotato di una batteria o pila per la sua autonomia elettrica, quest'ultima dovrà essere rimossa prima di essere gettata ed essere trattata a parte come rifiuto di categoria differente.

Per ottenere informazioni dettagliate sulla forma più adeguata per gettare gli elettrodomestici e/o le corrispondenti batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.

8. GARANZIA E SAT

Questo prodotto ha una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto, sempre e quando viene conservata e inviata la fattura di acquisto, il prodotto stia in perfetto stato fisico e si utilizzi in modo adeguato così come indicato nel manuale di istruzioni.

La garanzia non coprirà:

- Se il prodotto è stato utilizzato al di fuori della sua capacità o di utilizzo, maltrattato, colpito, esposto ad umidità, sommerso da qualche liquido o sostanza corrosiva, così come qualsiasi altra mancanza attribuibile al consumatore.
- Se il prodotto è stato smontato, modificato o riparato da persone non autorizzate dal SAT ufficiale di Cecotec.
- Se il problema è stato generato da un'usura normale dei pezzi dovuta all'uso.
- Il servizio di garanzia copre tutti i difetti di fabbricazione per 2 anni secondo la legislazione in vigore, ad eccezione dei pezzi consumabili. Nel caso di cattivo uso da parte dell'utente, il servizio di garanzia non si farà responsabile della riparazione.

Qualora ci fosse un problema con il prodotto o avere una consulenza, contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec attraverso il numero di telefono **+34 96 321 07 28**.

2. INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as seguintes instruções atentamente antes de usar o produto. Guarde este manual para referências futuras ou novos usuários.

- Certifique-se de que a voltagem de rede coincide com a voltagem especificada na etiqueta de classificação do produto e de que a tomada tenha conexão terra.
- Este produto está desenhado exclusivamente para uso doméstico.
- Não se aceita qualquer responsabilidade de qualquer dano causado pelo incumprimento das instruções de segurança deste manual ou por qualquer outro mau uso do produto.
- Inspeccione o cabo de alimentação regularmente em busca de danos visíveis. Se o cabo apresentar danos, deve ser reparado pelo Serviço de Assistência Técnica Oficial de Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.
- O aparelho está muito quente durante e imediatamente depois de funcionar. Utilize luvas ou qualquer outro acessório de proteção conveniente para evitar queimaduras ou lesões.
- Não submerja o cabo, a ficha ou qualquer outra parte elétrica do produto na água ou qualquer outro líquido nem as exponha à água. Certifique-se de que tem as mãos completamente secas antes de tocar na tomada ou ligar o produto.
- Não utilize o produto no exterior, perto de placas elétricas ou de gás, de chamas ou dentro de fornos.
- Não deixe o produto sem supervisão durante o seu funcionamento. Desconecte o dispositivo ao terminar de usar e quando abandonar o espaço em que está instalado.
- Não utilize nenhum acessório que não tenha sido recomendado por Cecotec, já que poderá causar danos.
- Não utilize o dispositivo perto nem debaixo de cortinas ou materiais inflamáveis.
- Não utilize o produto se o cabo, a tomada ou a estrutura



apresentam danos ou se não funciona corretamente, sofreu alguma queda ou foi danificado.

- Não tente reparar o dispositivo por conta própria. Entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec para qualquer dúvida.
- Desligue o produto e desconecte da corrente elétrica quando não estiver a ser usado, antes de limpar e antes de montar ou desmontar. Puxe pela ficha para desconectar, não puxe pelo cabo.
- Não torça, dobre, estique ou danifique o cabo de alimentação. Proteja de bordas afiadas e fontes de calor. Não permita que o cabo toque superfícies quentes. Não deixe que o cabo se aproxime da superfície de cocção.
- Não tire os alimentos do dispositivo enquanto este estiver aceso ou quente.
- Não insira objetos metálicos nem utensílios dentro da torradeira, já que poderiam causar descargas elétricas ou incêndios.
- A alavanca de tostado deve estar na posição para cima antes de conectar ou desconectar o produto à corrente elétrica.
- O aparelho não deve ser usado por crianças de 0 a 8 anos. Este aparelho pode ser usado por crianças de 8 anos se estiverem continuamente sob supervisão.
- Este produto não está desenhado para funcionar através de temporizadores ou sistemas de controlo remoto externos.
- Este produto pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento se estão supervisionados ou tenham recebido instruções concernentes ao uso do aparelho de uma forma segura e entendem os riscos que este implica. Não permita que as crianças brinquem com o dispositivo.
- Supervisione as crianças de que não brinquem com o produto. É necessário dar supervisão estrita se o produto estiver a ser usado perto ou por crianças.

3. ANTES DE USAR

1. Tire o produto da caixa e retire todo o material de embalagem, autocolantes etc.
2. Certifique-se de que todos os componentes estão incluídos, se faltar alguma peça ou não estiverem em bom estado, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec.
3. Utilize um pano húmido para limpar a torradeira.
4. Certifique-se de que todos os componentes estão instalados corretamente e coloque o dispositivo numa superfície plana e estável.
5. Certifique-se de que há suficiente espaço entre o produto e a parede ou outros dispositivos, a torradeira alcançará temperaturas altas durante o funcionamento.
6. Antes de utilizar por primeira vez, é importante por a torradeira em funcionamento sem pão. Baixe a alavanca de tostado até que fique na sua posição.
7. Uma vez tenha finalizado o processo de tostado, as alavancas saltarão automaticamente. A torradeira já esta pronta para ser usada com pão.

Advertência: é possível que, ao aquecer o produto pela primeira vez, apareça um leve cheiro a queimado e fumo. Isto é consequência dos resíduos dos produtos de fabricação e não afeta o seu funcionamento.

4. FUNCIONAMENTO

CONSELHOS PARA UM TOSTADO PERFEITO

1. Diferentes tipos de pão têm diferentes níveis de água. Por esta razão, o mesmo nível de tostado pode dar lugar a diferentes resultados.
2. Se deseja tostar pão que está ligeiramente seco, utilize um nível de tostado mais baixo.
3. Para tostar pão recém feito ou integral, utilize um nível de tostado mais alto.
4. O pão com uma superfície irregular requer níveis de tostado mais altos.
5. As fatias de pão mais grossas, necessitarão mais tempo de tostado, inclusive é possível que seja necessário tostar duas vezes.
6. Quando tostar unicamente uma fatia de pão, selecione um nível de tostado baixo.
7. Ao tostar várias fatias de pão uma atrás da outra, o produto aquecerá, provocando que o pão se toste mais rápido.
8. Para tostar pão congelado, gofres ou outro tipo de bolos, utilize o botão de congelar.

TOSTAR

1. Introduza as fatias de pão na ranhura.
2. Utilize o seletor de nível de tostado para selecionar o grau de tostado. Há 5 níveis diferentes, o 1 é o nível mais baixo de tostado e o 5 o mais alto.

Recomendação: selecione o nível 3 (nível médio de tostado) para dourar o pão

3. Baixe a alavanca de tostado até que fique na posição de bloqueio. O indicador luminoso de stop acenderá e a torradeira começará a tostar.
4. O processo de tostado pode ser interrompido a qualquer momento pressionando o botão de stop.
5. O pão saltará de forma automática e o dispositivo se apagará uma vez que tenha alcançado o nível de tostado selecionado.

AQUECER

1. Introduza as fatias de pão na ranhura.
2. Se deseja aquecer, coloque o suporte para bolos sobre a torradeira e coloque os bolos sobre este. Para montar, dobre ambas as patas do suporte para dentro e coloque de tal maneira que os extremos das batatas fiquem ligeiramente introduzidos nas ranhuras. Para guardar, empurre as patas para fora.
3. Baixe a alavanca de tostado até que fique fixa.
4. Pressione o botão de aquecer.

Aviso: o pão ou os bolos são reaquecidos, mas não tostim.

5. O processo de aquecer pode ser interrompido a qualquer momento pressionando o botão de stop.
6. Depois de aquecida, a comida saltará automaticamente e o dispositivo desligará.

Advertência: o nível de tostado não pode ser ajustado durante a função de aquecer.

DESCONGELAR

Com este modo, pode descongelar o pão em primeiro lugar e depois tostar. É por isso que este processo pode levar mais tempo que o resto de funções.

1. Introduza as fatias de pão na ranhura.
2. Se deseja descongelar, coloque o suporte para bolos sobre a torradeira e coloque os bolos sobre este.
3. Baixe a alavanca de tostado até que fique fixa.
4. Utilize o seletor de nível de tostado para selecionar o grau de descongelar. Níveis recomendados:
 - Baixo: para pão que tenha guardado no frigorífico ou fatias finas de pão congelado.
 - Médio: gofres ou bolos congelados.
 - Alto: fatias grossas de pão congelado, bolos ou tostas grossas.
5. Pressione o botão de descongelar.
6. O processo de descongelar pode ser interrompido a qualquer momento pressionando o botão de stop. Quando tiver descongelado, a comida saltará automaticamente e o dispositivo desligará.
7. o botão de stop. Quando tiver descongelado, a comida saltará automaticamente e o dispositivo desligará.

5. IMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue e desconecte o dispositivo da corrente elétrica e desligue depois de cada uso e antes de limpar.
- Permita que o produto se arrefeça antes de limpar ou guardar.
- Utilize um pano suave e húmido para limpar a superfície do produto.
- Não submerja o dispositivo em água nem em qualquer outro líquido e não lave na máquina da louça.
- Não utilize esponjas, pós ou produtos de limpeza abrasivos para limpar o produto.
- Para retirar pedaços de pão agarrados, desligue da corrente elétrica, coloque de boca para baixo e sacuda com cuidado.
- Retire as migalhas e pequenos pedaços de pão da bandeja para migalhas de forma periódica. Para isso, tire a bandeja para fora e esvazie. Limpe a bandeja para migalhas com um pano húmido, seque-a e volte a colocar no produto.
- Este dispositivo deve estar completamente seco antes de ser usado.

Advertência: nunca tente tirar pedaços de pão congelados no produto com objetos pontiagudos ou afiados nem talheres.

6. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo: Yummy Toast Double

Referência: 08011

750-850 W, 220-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Desenhado em Espanha

7. RECICLAGEM DE ELETRODOMÉSTICOS



A diretiva europeia 2012/19/UE sobre Resíduos de Aparelhos Elétricos e Eletrónicos (RAEE) especifica que os eletrodomésticos não devem ser reciclados com o resto dos resíduos municipais. Ditos eletrodomésticos terão de ser eliminados de forma separada, para otimizar a recuperação e reciclagem de materiais e, desta maneira, reduzir o impacto que possam ter na saúde humana e no meio ambiente.

O símbolo do contentor riscado recorda a sua obrigação de eliminar este produto de forma correta. Se o produto em questão conta com uma bateria ou pilha para a sua autonomia elétrica, esta deverá extrair-se antes de ser eliminado e ser tratada à parte como um resíduo de diferente categoria.

Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus eletrodomésticos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais.

8. GARANTIA E SAT

Este produto tem uma garantia de 2 anos desde a data de compra, sempre e quando se conserve e envie a fatura de compra, o produto esteja em perfeito estado físico e se lhe dê um uso adequado tal e como se indica neste Manual de Instruções.

A garantia não cobrirá:

- Se o produto tiver sido usado fora da sua capacidade ou utilidade, maltratado, batido, exposto à humidade, submergido em algum líquido ou substância corrosiva, assim como qualquer outra falta atribuível ao consumidor.
- Se o produto foi desmontado, modificado ou reparado por pessoas não autorizadas pelo SAT oficial de Cecotec.
- Se a ocorrência foi originada pelo desgaste normal das peças devido ao uso.
- O serviço de garantia cobre todos os defeitos de fabricação durante 2 anos com base à legislação vigente, exceto peças consumíveis. Em caso de mal uso por parte do usuário, o serviço de garantia não se fará responsável pela reparação.

Se em alguma ocasião deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica oficial de Cecotec através do número de telefone **+34 96 321 07 28**.

2.VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

Lees de volgende instructies aandachtig voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstige raadplegingen of nieuwe gebruikers.

- Zorg ervoor dat de netspanning overeenkomt met het voltage zoals vermeld op het typeplaatje van het product en dat het stopcontact geaard is.
- Dit product is uitsluitend ontworpen voor huishoudelijk gebruik.
- Cecotec is niet aansprakelijk voor verkeerd gebruik van het product of voor schade die veroorzaakt wordt door het niet naleven van de instructies in deze handleiding.
- Inspecteer regelmatig de voedingskabel op zichtbare beschadigingen. Als de kabel beschadigd is, dan moet deze gerepareerd worden door de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec om elk gevaar te vermijden.
- Het apparaat zal zeer heet zijn tijdens en vlak na gebruik. Gebruik ovenwanten of andere geschikte beschermingsaccessoires om brandwonden of letsel te voorkomen.
- Dompel niet de voedingskabel, de stekker of andere onderdelen van het product in water of andere vloeistoffen. Stel de elektrische verbindingen niet bloot aan water. Zorg ervoor dat uw handen volledig droog zijn voordat u de stekker aanraakt of het product inschakelt.
- Gebruik het apparaat niet buitenshuis of in de buurt van elektrische kookplaten, gasfornuizen of vlammen. Zet het apparaat niet in de oven.
- Laat het apparaat niet onbeheerd achter als het is ingeschakeld. Trek de stekker van het apparaat uit het stopcontact als u klaar bent met het product te gebruiken of als u de kamer verlaat waar het apparaat is geïnstalleerd.
- Gebruik alleen accessoires die worden aanbevolen door



Cecotec. Niet-aanbevolen accessoires zouden schade kunnen veroorzaken.

- Gebruik het apparaat niet in de buurt van of onder gordijnen of brandbare materialen
- Gebruik het product niet als de kabel, de stekker of de behuizing beschadigd zijn, niet correct werken, gevallen zijn of beschadigingen vertonen.
- Probeer niet om zelf het product te repareren. Neem contact op met de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec als u een probleem ondervindt met het product.
- Schakel het product uit en trek de stekker uit het stopcontact als u het product niet gebruikt, voordat u het product schoonmaakt en alvorens het product uit elkaar te halen of in elkaar te zetten. Trek aan de stekker om hem te verwijderen uit het stopcontact en niet aan de kabel.
- De voedingskabel mag niet verwrongen, dubbelgevouwen, uitgerekt of beschadigd worden. Bescherm de kabel tegen scherpe randen en warmtebronnen. Zorg ervoor dat de kabel geen hete oppervlakken aanraakt. Laat de kabel niet over de rand van het werkoppervlak of aanrecht hangen.
- Haal geen etenswaren uit het apparaat als het is ingeschakeld of als het warm is.
- Steek geen metalen objecten of kookhulpmiddelen in de broodrooster; dit zou elektrische schokken of brand kunnen veroorzaken.
- De roosterhendel moet in de bovenste positie staan voordat u de stekker van het apparaat in het stopcontact steekt of eruit trekt.
- Het apparaat mag niet gebruikt worden door kinderen van 0 tot 8 jaar. Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar indien ze onder voortdurend toezicht staan.
- Dit apparaat is niet ontworpen om gebruikt te worden met externe timers of afstandsbedieningssystemen.
- Dit product kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar en personen met een verminderd fysiek, zintuiglijk

- of mentaal vermogen of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien ze onder toezicht staan of als ze instructies hebben gekregen betreffende het veilige gebruik van het apparaat en ze de risico's begrijpen die ermee betrokken zijn. Zorg ervoor dat kinderen niet spelen met het apparaat.
- Houd toezicht over kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet kunnen spelen met het product. Strikt toezicht is noodzakelijk als het product gebruikt wordt door of in de buurt van kinderen.

3. VOOR GEBRUIK

1. Haal het product uit de doos en verwijder al het verpakkingsmateriaal, stickers, enz.
2. Controleer of alle onderdelen in de verpakking zitten. Als er een onderdeel mist of zich niet in een goede staat bevindt, neem dan onmiddellijk contact op met de officiële Technische Ondersteuningservice van Cecotec.
3. Gebruik een vochtige doek om de broodrooster schoon te maken.
4. Zorg ervoor dat alle onderdelen correct geïnstalleerd zijn. Plaats het apparaat op een vlak en stabiel oppervlak.
5. Zorg voor voldoende ruimte tussen de broodrooster en de muur of andere apparaten. De broodrooster wordt zeer heet tijdens gebruik.
6. Schakel de broodrooster in zonder brood voordat u hem voor de eerste keer gebruikt om brood te roosteren. Druk de roosterhendel naar beneden tot hij bevestigd is in deze positie.
7. De roosterhendel zal automatisch omhoog gaan als het roosterproces voltooid is. De broodrooster zal klaar zijn om brood te roosteren.

Waarschuwing: het is mogelijk dat er een verbrande of rokerige geur uit het apparaat komt als u de eerste keer brood roostert. Dit is het gevolg van stoffen die overblijven van het productieproces. Deze stoffen hebben geen effect op de werking van het apparaat.

4. WERKING

TIPS VOOR PERFECT GEROOSTERD BROOD

1. Verschillende soorten brood hebben verschillende watergehaltes. Om deze reden kunnen verschillende soorten brood een ander resultaat opleveren als u dezelfde bruiningsgraad gebruikt.
2. Als u droog brood wilt roosteren, stel dan de laagste bruiningsgraad in.
3. Stel de hoogste bruiningsgraad in als u vers of volkoren brood wilt roosteren.
4. Stel een hoge bruiningsgraad in voor brood met een onregelmatig oppervlak.
5. Dikkere sneetjes brood hebben meer tijd nodig om geroosterd te worden. Het is mogelijk

dat u deze sneetjes twee keer moet roosteren.

6. Stel de laagste bruiningsgraad in als u slechts één sneetje brood wilt roosteren.
7. Als u meerdere sneetjes brood achter elkaar roostert, dan zal het apparaat opwarmen. Hierdoor zal het brood sneller geroosterd worden.
8. Gebruik de ontdooi-knop om bevroren brood, wafels of ander gebak te roosteren.

ROOSTEREN

1. Doe de sneetjes brood in de broodsleuven.
2. Gebruik de draaiknop voor de bruiningsgraad om de bruiningsgraad in te stellen. U kunt 5 verschillende bruiningsgraden instellen: van bruiningsgraad 1 (laag) tot bruiningsgraad 5 (hoog).

Aanbeveling: stel bruiningsgraad 3 (gemiddeld) in om het brood goudbruin te roosteren.

3. Druk de roosterhendel naar beneden tot hij bevestigd is in de blokkeerpositie. Het stop-indicatielampje zal oplichten en de broodrooster zal beginnen met roosteren.
4. U kunt de broodrooster stoppen op elk moment door op de stop-knop te drukken.
5. Het brood zal automatisch omhoog komen en het apparaat zal zichzelf uitschakelen als de gewenste bruiningsgraad bereikt is.

OPWARMEN

1. Doe de sneetjes brood in de broodsleuven.
2. Als u gebak wilt opwarmen, zet dan het opzetstuk voor gebak op de broodrooster en leg het gebak erop. Vouw de ondersteuningspootjes naar binnen om het opzetstuk te installeren. Plaats het opzetstuk op broodrooster, zodat de uiteinden van de pootjes in de broodsleuven vallen. Vouw de pootjes naar buiten om het opzetstuk op te bergen.
3. Druk de roosterhendel naar beneden tot hij bevestigd is.
4. Druk op de opwarm-knop.

Opmerking: het brood of het gebak zal opwarmen, maar niet geroosterd worden.

5. U kunt het opwarmproces stoppen op elk moment door op de stop-knop te drukken.
6. Als de etenswaren zijn opgewarmd, dan zal de roosterhendel automatisch omhoog komen en het apparaat zal zichzelf uitschakelen.

Waarschuwing: u kunt de bruiningsgraad niet aanpassen als u de opwarmfunctie gebruikt.

ONTDOOIEN

In deze stand zal de broodrooster het brood eerst ontdooien en daarna roosteren. Om deze reden duurt de ontdooifunctie langer dan de andere functies.

NEDERLANDS

1. Doe de sneetjes brood in de broodsleuven.
2. Als u gebak wilt ontdooien, zet dan het opzetstuk voor gebak op de broodrooster en leg het gebak erop.
3. Druk de roosterhendel naar beneden tot hij bevestigd is.
4. Gebruik de draaiknop voor de bruiningsgraad om de ontdooiingsgraad in te stellen.
Aanbevolen ontdooiingsgraden:
 - Laag: voor bevroren brood of dunne sneetjes bevroren brood
 - Gemiddeld: bevroren wafels of gebak.
 - Hoog: dikke sneetjes bevroren brood en bevroren gebak.
5. Druk op de ontdooi-knop.
6. U kunt het ontdooiproces stoppen op elk moment door op de stop-knop te drukken.
7. Als de etenswaren zijn ontdooid, dan zal de roosterhendel automatisch omhoog komen en het apparaat zal zichzelf uitschakelen.

5. SCHOONMAKEN EN ONDERHOUD

- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact na elk gebruik en voordat u het apparaat schoonmaakt.
- Laat het apparaat afkoelen alvorens het schoon te maken of op te bergen.
- Gebruik een zachte en vochtige doek om het oppervlak van het product schoon te maken.
- Dompel het apparaat niet in water of andere vloeistoffen. Het apparaat is niet geschikt voor de vaatwasser.
- Gebruik geen schurende sponzen, poeders of schoonmaakproducten om het product te reinigen.
- Om vastgeplakte of vastzittende stukjes brood te verwijderen: trek de stekker van de broodrooster uit het stopcontact, houd de broodrooster ondersteboven en schud er voorzichtig mee.
- Haal kruimels en kleine stukjes brood regelmatig uit de kruimellade. Trek de kruimellade uit het apparaat en maak hem leeg. Maak de kruimellade schoon met een doek. Droog de kruimellade grondig en plaats hem opnieuw in het apparaat.
- Dit apparaat moet volledig droog zijn voordat u het opnieuw kunt gebruiken.

Waarschuwing: probeer nooit om vastgeplakte stukjes brood te verwijderen met puntige of scherpe objecten of met bestek.

6. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model: Yummy Toast Double

Referentie: 08011

750-850 W, 220-240 V~, 50/60 Hz

Made in China | Ontworpen in Spanje

7. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING



De Europese richtlijn 2012/19/UE betreffende Afdankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) bepaalt dat kleine huishoudelijke elektrische apparaten niet gerecycleerd mogen worden met het restafval. Deze elektrische apparaten moeten apart gesorteerd worden om de terugwinning en recycling van materialen te optimaliseren en, op deze manier, de impact te verminderen die deze apparaten kunnen hebben op de volksgezondheid en het milieu.

Het symbool van de doorgekruiste afvalbak herinnert u aan uw verplichting om dit product correct te sorteren. Als het product in kwestie een batterij bevat voor zijn elektrische autonomie, dan moet deze batterij uit het product gehaald worden voordat het product gesorteerd wordt en behandeld worden als een residu van een andere categorie.

Om gedetailleerde informatie te verkrijgen over de meest geschikte manier om kleine huishoudelijke elektrische apparaten en/of hun batterijen weg te gooien zal de consument de lokale autoriteiten moeten contacteren.

8. GARANTIE

Dit product heeft een garantieperiode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum op voorwaarde dat de aankoopfactuur bewaard is gebleven en voorgelegd kan worden, het product zich in een goede fysieke staat bevindt en het gebruikt is op een correcte manier en zoals aangegeven in deze instructiehandleiding.

De garantie dekt niet:

- Als het product gebruikt is buiten zijn capaciteit of bruikbaarheid, misbruikt of erop geslagen is, blootgesteld is aan vochtigheid, ondergedompeld is in een vloeistof of corrosieve substantie, evenals elk ander defect dat te wijten valt aan de consument.
- Als het product ontmanteld, gemodificeerd of gerepareerd is geweest door personen die niet geautoriseerd zijn door de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec.
- Als het incident veroorzaakt is door de normale slijtage van de onderdelen als gevolg van gebruik.
- De garantieservice dekt alle fabricagefouten gedurende 2 jaar op basis van de huidige wetgeving, met uitzondering op gebruikte onderdelen. In het geval van verkeerd gebruik door de gebruiker zal de garantieservice niet verantwoordelijk zijn voor de reparatie.

Als u in elk geval een incident met het product detecteert of als u een vraag heeft, neem dan contact op met de officiële Technische Ondersteuningsservice van Cecotec via het telefoonnummer **+34 96 321 07 28**.

www.cecotec.es

Grupo Cecotec Innovaciones S. L.
C/de la Pinadeta s/n, 46930
Quart de Poblet, Valencia, Spain
VV01190610